

The KARMA logo is rendered in a bold, black, sans-serif typeface. The letters are closely spaced, and the 'A' features a distinctive triangular cutout. A registered trademark symbol (®) is positioned at the top right of the 'A'.

KARMA®

www.karmaitaliana.it

CDJ 320

Lettore CD per DeeJay

>> Manuale di istruzioni

Complimenti per la sua ottima scelta.

Ci complimentiamo vivamente per la Sua scelta, il prodotto Karma da lei acquistato è frutto di un'accurata progettazione da parte di ingegneri specializzati.

Per la sua realizzazione sono stati impiegati materiali di ottima qualità per garantirne il funzionamento nel tempo.

Il prodotto è stato realizzato in conformità alle severe normative di sicurezza imposte dalla Comunità Europea, garanzia di affidabilità e sicurezza.

Vi preghiamo di leggere attentamente questo manuale prima di cominciare ad utilizzare l'apparecchio al fine di sfruttarne appieno le potenzialità.

La Karma dispone di numerosi prodotti accessori che potranno completare il vostro apparecchio.

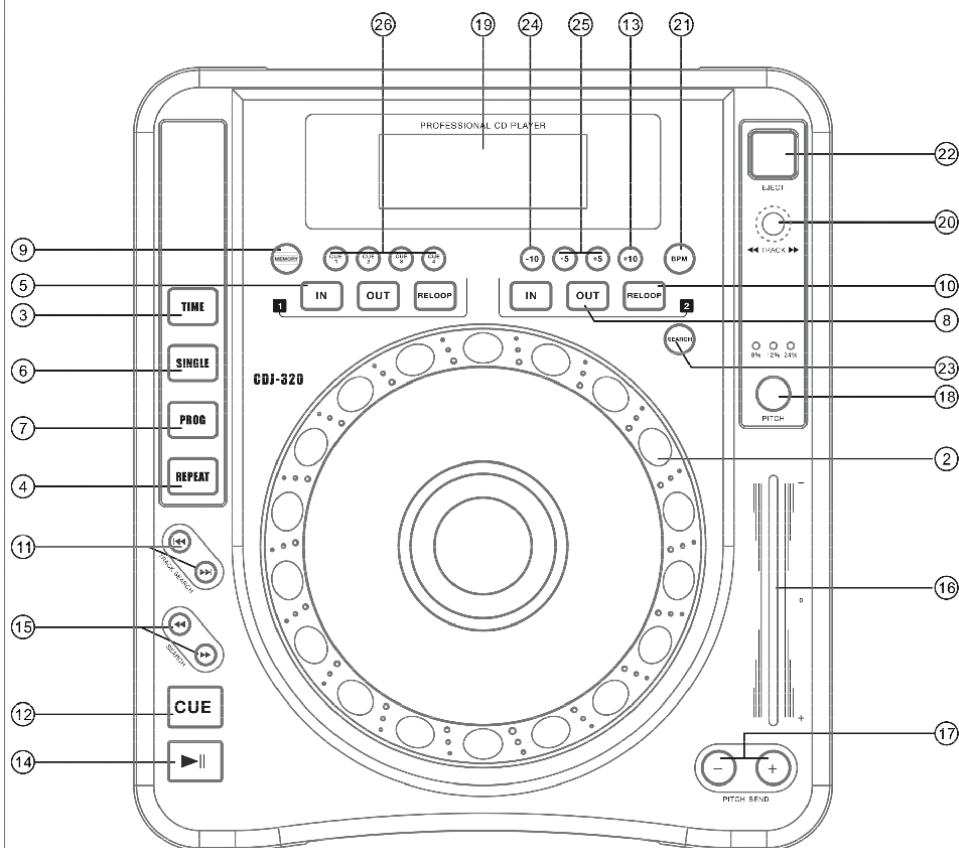
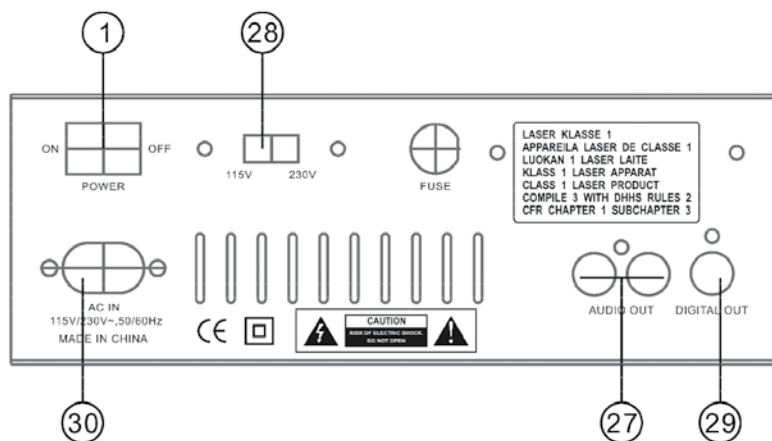
Vi invitiamo quindi a visionare il nostro ultimo catalogo generale e a visitare il nostro sito internet:

www.karmaitaliana.it

sul quale troverete tutti i nostri articoli con descrizioni accurate e documentazioni aggiuntive sviluppate successivamente all'uscita del prodotto.

I nostri uffici sono a vostra completa disposizione per qualsiasi chiarimento o informazione.

Ci auguriamo che rimarrete soddisfatti dell'acquisto e Vi ringraziamo nuovamente per la fiducia riposta nel nostro marchio.



Informazioni generali

Vi consigliamo di leggere attentamente le presenti istruzioni anteriormente al primo utilizzo della strumentazione. Esse contengono informazioni importanti relative a sicurezza, uso e manutenzione.

Questo strumento emette un raggio laser visibile di potenza conforme alle più severe normative in fatto di sicurezza per la salute dell'uomo e degli animali. Questo strumento è stato concepito per l'utilizzo da parte di personale qualificato: se ne sconsiglia l'utilizzo per scopi diversi da quelli previsti e per i quali è stato costruito.

Informative per la sicurezza degli operatori e del pubblico

- Solo nel caso di esposizione prolungata e diretta, si possono verificare danni permanenti agli occhi.
- Non direzionare quindi per lungo tempo il raggio laser verso gli occhi delle persone che si trovano sulla sua traiettoria.
- Non fissare il raggio laser direttamente oppure per mezzo di lenti, binocoli od altri strumenti ottici.
- Non aprire lo strumento.
- Non rimuovere dallo strumento le etichette riportanti informazioni ed avvisi sulla sicurezza.
- Tenere lo strumento fuori dalla portata dei bambini.
- Non utilizzare lo strumento a stretto contatto con sostanze esplosive.



Classificazione laser

Il segnale laser emesso da questo strumento risponde alle più severe norme in materia di antinfortunistica, ed è classificato come un "Prodotto Laser Classe IIIB", in osservanza delle norme IEC 825 / DIN EN 60825-1:2001:11.

Interferenze Elettromagnetiche (EMC)

Non è possibile escludere che questo strumento possa:

- disturbare altra strumentazione (ad esempio strumenti di navigazione)
- essere disturbato da cause esterne (ponti radio, cavi e cabine di trasformazione dell'alta tensione, installazioni industriali o militari).

Questo strumento è stato prodotto con materiali di alta qualità ed è stato severamente controllato prima della spedizione. Il fabbricante ed il distributore non possono essere ritenuti responsabili dei danni indiretti e consequenziali, o da perdite di profitto derivanti da incauto od errato utilizzo.

Per qualunque necessità contattate il vostro rivenditore di fiducia.

Istruzioni per i collegamenti

- 1)** Accertatevi che l'apparecchio sia spento (tasto 1 su Off). Tutti i collegamenti vanno effettuati ad apparecchio scollegato dalla presa di alimentazione.
- 2)** Collegate il lettore CD al vostro amplificatore o mixer utilizzando le prese Audio Out(27) poste sul retro dell'apparecchio. Accertatevi di rispettare i canali destro(R) e sinistro(L).
In alternativa a queste prese potete utilizzare la connessione digitale fornita dalla presa (29).
- 3)** Collegate il cavo di alimentazione alla presa posteriore(28) ed inserite la spina in una normale presa elettrica domestica 220V.

Terminati i corretti collegamenti, premete il tasto di accensione(1) per accendere il lettore CD. Attendete qualche secondo affinché l'apparecchio termini la sua procedura di avvio quindi inserite il disco nell'apposita feritoia frontale. Il sistema "slot-in" di cui è dotato, aggancerà automaticamente il disco e lo trascinerà all'interno.

Di seguito sono riportate le funzioni ed i relativi tasti. Riferitevi allo schema riportato a pag. 3 per una corretta individuazione dei comandi e delle prese.

- **Selettore Track/folder selector (20)**

Vi permette di cercare la traccia o la cartella desiderata semplicemente ruotandolo in senso orario o antiorario. Il tipo di ricerca è impostabile dal tasto track/folder (13)

- **Ruota multifunzione (2)**

In modalità pausa, consente di cercare con precisione il punto della traccia desiderata. La ricerca avverrà ruotando il disco superiore in senso orario o antiorario. Durante la riproduzione, la rotazione della ruota permetterà di ricercare un determinato punto della traccia, ascoltando il brano accelerato o rallentato (a seconda del senso di rotazione)

- **Tasto Time (3)**

Premendo ripetutamente questo tasto, potrete visualizzare sul display il tempo trascorso, il tempo rimanente alla fine della traccia e il tempo totale alla fine del CD.

- **Tasto Repeat (4)**

Premendo ripetutamente questo tasto, potrete impostare la ripetizione di una singola traccia o dell'intero CD.

La scelta effettuata sarà mostrata dal display.

- **Tasto Single (6)**

Premendo ripetutamente questo tasto, potrete impostare la riproduzione di una singola traccia o dell'intero CD. La scelta effettuata sarà mostrata dal display.

Nel caso in cui scegliate la modalità Single, la lettura si interromperà alla fine di ogni traccia. In modalità continua, si arresterà alla fine della lettura di tutte le tracce del CD.

- **Tasto IN (5)**

E' possibile marcare una sezione di traccia e riprodurla ininterrottamente (loop). Per marcare il punto d'inizio utilizzate questo tasto.

- **Tasto OUT (8)**

Per marcare il punto finale del segmento di traccia da riprodurre, utilizzate questo tasto. Istantaneamente comincerà la riproduzione del segmento marcato in modalità Loop (riproduzione infinita). Premendolo nuovamente interromperete il ciclo loop.

- **Tasto RELOOP (10)**

Selezionato il punto di partenza (IN) e di fine (OUT) del loop, è possibile eseguire il segmento definito senza attenderne la fine di riproduzione: ad ogni pressione del tasto Reloop, il segmento verrà riprodotto dal suo inizio.

- **Tasto Play/Pausa (14)**

Consente l'avvio o la messa in pausa della traccia corrente.

- Tasto CUE (12)

In modalità pausa, cercate il punto del brano desiderato agendo sulla ruota multifunzione. Premere quindi il tasto CUE per memorizzare il punto desiderato. Durante la riproduzione, ripremendo il tasto, il lettore ritorna al punto cue memorizzato.

- Tasto Prog (7)

In modalità pausa potete programmare una sequenza di massimo 20 tracce che verranno poi riprodotte nell'ordine stabilito. Per programmare correttamente la sequenza operate come segue:

- Premere il tasto PROG + 0 per entrare in modalità programmazione.
- Premendo ripetutamente il tasto Prog potrete scegliere il numero di posizione (da 1 a 20) e successivamente, grazie al selettore track/folder select (20) selezionare il numero di traccia da abbinare a tale posizione.
- Ripetete la sequenza per tutti i brani da impostare in programmazione.
- Premere il tasto play/pause per avviare la lettura nell'ordine stabilito.
- Premendo nuovamente il tasto Prog, uscirete dalla modalità di riproduzione programmata

- Tasti Track Search (11)

Utilizzate questi tasti per passare alla traccia precedente o successiva.

- Tasti search (15)

Tenendo premuto uno di questi tasti, potete cercare all'interno di una traccia, un determinato punto.

- Pitch Control (16)

Usare per aumentare o diminuire la velocità della traccia. La velocità di ricerca è settabile tramite il tasto Pitch.

- Tasto Pitch (18)

Permette di settare la velocità del pitch control con valori +/- 8%, 16% o 24%.

- Tasti Pitch Bend (17)

Con questa funzione si può avere una variazione immediata della velocità di riproduzione; velocità che torna normale non appena il tasto viene rilasciato. Il settaggio della velocità avviene tramite il tasto Pitch (18)

- Display (19)

Mostra le principali informazioni sulla traccia in ascolto come pure le funzioni attivate.

- Tasto BPM (21)

Tenendolo premuto per un paio di secondi attiverete la funzione, la scritta BPM apparirà a conferma sul display. Premete ora ripetutamente il tasto seguendo il ritmo del brano in ascolto. Dopo qualche pressione, verrà indicato numericamente il BPM (beat per minute) del brano permettendovi, in abbinamento al pitch control, mixaggi perfetti.

- Tasto Eject (22)

Premere per espellere il CD.

Nota: Prima di espellere un disco è necessario premere il tasto pausa(14) per interrompere la riproduzione.

- Tasto Search (23)

Premere per impostare la funzione del piatto come ricerca. Il tasto si illuminerà a conferma della propria attivazione. Se il piatto non verrà mosso, dopo 8 secondi, la funzione verrà automaticamente disattivata e al piatto verrà assegnata la funzione di pitch bend.

- **Memory (9)**

Permette di confermare il CUE point durante la riproduzione.

- **Tasti memoria (26)**

Tramite questi tasti è possibile memorizzare fino a 4 punti in memoria da richiamare immediatamente.

- **Tasto -10 / +10 (24)**

Per retrocedere o procedere di 10 tracce con la sola pressione di un tasto.

- **Tasto -5 / +5 (25)**

Per retrocedere o procedere di 5 tracce con la sola pressione di un tasto.

Precauzioni ed avvertenze

- 1) Evitate di aprire l'apparecchio senza le dovute precauzioni necessarie ad evitare scosse elettriche.
Assicuratevi sempre di aver scollegato il cavo di alimentazione dalla presa elettrica prima di qualsiasi intervento.
- 2) Tutti gli interventi di riparazione vanno effettuati esclusivamente da personale specializzato ed autorizzato.
- 3) Non esponete l'apparecchio a fonti eccessive di calore o a raggi diretti del sole per tempi prolungati o ad umidità.
- 4) Per la pulizia dell'apparecchio usate esclusivamente uno straccio umido, evitando solventi o detersivi di qualsiasi genere.
- 5) Trattate l'apparecchio e i suoi comandi con la dovuta delicatezza, evitando manovre violente, cadute o colpi.
- 6) Nel caso di lunghi periodi di inutilizzo, consigliamo di disattivare l'apparecchio e scollegarlo dalla presa di corrente.
- 7) Non inserite dischi differenti dai normali CD. Formati differenti potrebbero incastrarsi e danneggiare la meccanica interna.
- 8) Tenete lontano l'apparecchio dalla portata di bambini.
- 9) Per qualsiasi chiarimento in merito ad interventi tecnici o di assistenza in o fuori garanzia, rivolgetevi ai nostri uffici.

Caratteristiche tecniche

Velocità Pitch:	8, 16, 24%
Display:	Doppio display grafico
Uscita digitale	
Seamless loop	
Pitch Bend	
Banchi di memoria:	4
Memoria antishock:	40 sec
Alimentazione:	110-220V / 50-60Hz
Dimensioni:	280 x 320 x 100 mm
Peso:	3 Kg circa

www.karmaitaliana.it

La Karma Italiana srl, allo scopo di migliorare i propri prodotti, si riserva il diritto di modificare le caratteristiche siano esse tecniche o estetiche, in qualsiasi momento e senza alcun preavviso.

10



Made in China



NOME PRODOTTO

CDJ 320

N° DI SERIE

DATA DI ACQUISTO

NOMINATIVO E INDIRIZZO
DELL'ACQUIRENTE

.....

.....

.....

.....

.....

.....

TIMBRO E FIRMA DEL RIVENDITORE

La KARMA ITALIANA srl garantisce il buon funzionamento del prodotto descritto nel presente certificato per un periodo di 24 mesi dalla data di acquisto. Il certificato di garanzia compilato in tutte le sue parti e convalidato dallo scontrino fiscale rilasciato dal rivenditore è l'unico documento che dà diritto alle prestazioni in garanzia e dovrà essere esibito al personale autorizzato all'atto di ogni richiesta di intervento in garanzia. Il presente certificato di garanzia esclude ogni altra forma di garanzia per vizi ed attribuisce solo il diritto alla riparazione gratuita del prodotto che dovesse risultare inidoneo al funzionamento, escludendo altresì ogni diritto alla risoluzione del contratto di compravendita, alla riduzione del prezzo ed al risarcimento dei danni; è espressamente esclusa inoltre la responsabilità della ditta KARMA ITALIANA srl per ogni altro danno comunque dipendente o connesso con la vendita del prodotto eventualmente difettoso.

Modalità di applicazione della garanzia: La garanzia non potrà trovare applicazione in tutti quei casi in cui il prodotto sia stato danneggiato dopo la vendita, usato non conformemente alle istruzioni d'uso e manutenzione che lo accompagnano o risulti installato o riparato impropriamente. L'esame degli eventuali difetti di funzionamento e delle loro cause sarà sempre effettuato da tecnici autorizzati dalla KARMA ITALIANA srl. Eventuali spese di trasporto per l'accertamento del diritto alla garanzia, sono a carico del cliente. Le riparazioni o sostituzioni verranno effettuate direttamente dalla sede centrale di Busto Arsizio(VA). Prima di procedere alla spedizione del prodotto è necessario ottenere l'autorizzazione all'invio. Tale autorizzazione si richiede tramite la sezione ASSISTENZA sul sito www.karmaitaliana.it. Seguite le istruzioni che vi appariranno.



INFORMAZIONI PER PROTEZIONE AMBIENTALE

Dopo l'implementazione della Direttiva Europea 2002/96/EU nel sistema legale nazionale, ci sono le seguenti applicazioni: I dispositivi elettrici ed elettronici non devono essere considerati rifiuti domestici.

I consumatori sono obbligati dalla legge a restituire i dispositivi elettrici ed elettronici alla fine della loro vita utile ai punti di raccolta collerici preposti per questo scopo o nei punti vendita. Dettagli di quanto riportato sono definiti dalle leggi nazionali di ogni stato. Questo simbolo sul prodotto, sul manuale d'istruzioni o sull'imballo indicano che questo prodotto è soggetto a queste regole. Dal riciclo, e riutilizzo del materiale o altre forme di utilizzo di dispositivi obsoleti, voi renderete un importante contributo alla protezione ambientale.



KARMA[®]

www.karmaitaliana.it



Karma Italiana srl

via Gozzano, 38 bis

21052 Busto Arsizio (VA) - Italy

Telefono +39 0331.628.244

Fax +39 0331.622.470

www.karmaitaliana.it

ver. 9.3